

# Publicatieblad

## van de Europese Unie

L 335



Uitgave  
in de Nederlandse taal

### Wetgeving

55e jaargang  
7 december 2012

Inhoud

#### II Niet-wetgevingshandelingen

##### INTERNATIONALE OVEREENKOMSTEN

- ★ Informatie betreffende de inwerkingtreding van de Overeenkomst tot verlenging van de Overeenkomst voor wetenschappelijke en technologische samenwerking tussen de Europese Gemeenschap en de Federatieve Republiek Brazilië ..... 1

2012/755/EU:

- ★ Besluit nr. 1/2012 van de Gezamenlijke Raad Cariforum-EU van 26 oktober 2012 tot wijziging van bijlage IV bij de Economische Partnerschapsovereenkomst tussen de Cariforum-staten, enerzijds, en de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, anderzijds, betreffende de opname van de verbintenissen van het Gemeenebest van de Bahama's ..... 2

##### VERORDENINGEN

- ★ Uitvoeringsverordening (EU) nr. 1155/2012 van de Commissie van 5 december 2012 tot 183e wijziging van Verordening (EG) nr. 881/2002 tot vaststelling van beperkende maatregelen tegen sommige personen en entiteiten die banden hebben met het Al-Qa'ida-netwerk ..... 40
- ★ Uitvoeringsverordening (EU) nr. 1156/2012 van de Commissie van 6 december 2012 tot vaststelling van nadere uitvoeringsvoorschriften voor enkele bepalingen van Richtlijn 2011/16/EU van de Raad betreffende de administratieve samenwerking op het gebied van de belastingen ..... 42

Prijs: 4 EUR

(Vervolg z.o.z.)

# NL

Besluiten waarvan de titels mager zijn gedrukt, zijn besluiten van dagelijks beheer die in het kader van het landbouwbeleid zijn genomen en die in het algemeen een beperkte geldigheidsduur hebben.

Besluiten waarvan de titels vet zijn gedrukt en die worden voorafgegaan door een sterretje, zijn alle andere besluiten.

Uitvoeringsverordening (EU) nr. 1157/2012 van de Commissie van 6 december 2012 tot vaststelling van de forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijs van bepaalde groenten en fruit 47

BESLUITEN

2012/756/EU:

★ **Uitvoeringsbesluit van de Commissie van 5 december 2012 betreffende maatregelen om het binnenbrengen en de verspreiding in de Unie van *Pseudomonas syringae* pv. *actinidiae* Takikawa, Serizawa, Ichikawa, Tsuyumu & Goto te voorkomen** (Kennisgeving geschied onder nummer C(2012) 8816) ..... 49



## II

(Niet-wetgevingshandelingen)

## INTERNATIONALE OVEREENKOMSTEN

**Informatie betreffende de inwerkingtreding van de Overeenkomst tot verlenging van de Overeenkomst voor wetenschappelijke en technologische samenwerking tussen de Europese Gemeenschap en de Federatieve Republiek Brazilië**

De Overeenkomst tot verlenging van de Overeenkomst voor wetenschappelijke en technologische samenwerking tussen de Europese Gemeenschap en de Federatieve Republiek Brazilië, die op 19 januari 2004 <sup>(1)</sup> is ondertekend, is, overeenkomstig artikel XII, lid 1, daarvan, in werking getreden op 30 oktober 2012. De verlenging van de overeenkomst met een nieuwe termijn van 5 jaar, overeenkomstig artikel XII, lid 2, daarvan, is van kracht geworden op 8 augustus 2012.

---

<sup>(1)</sup> PB L 295 van 11.11.2005, blz.38.

**BESLUIT Nr. 1/2012 VAN DE GEZAMENLIJKE RAAD CARIFORUM-EU****van 26 oktober 2012****tot wijziging van bijlage IV bij de Economische Partnerschapsovereenkomst tussen de Cariforum-staten, enerzijds, en de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, anderzijds, betreffende de opname van de verbintenissen van het Gemenebest van de Bahama's**

(2012/755/EU)

DE GEZAMENLIJKE RAAD CARIFORUM-EU,

Gezien de Economische Partnerschapsovereenkomst tussen de Cariforum-staten, enerzijds, en de Europese Unie en haar lidstaten, anderzijds <sup>(1)</sup> (hierna „de overeenkomst”), en met name artikel 229,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De overeenkomst wordt sinds 29 december 2008 voorlopig toegepast.
- (2) Overeenkomstig artikel 63 kunnen bij besluit van de Cariforum-EU-Commissie voor handel en ontwikkeling wijzigingen in bijlage IV worden aangebracht om daarin uiterlijk zes maanden na de ondertekening van de overeenkomst de lijst van verbintenissen van het Gemenebest van de Bahama's inzake diensten en investeringen op te nemen.
- (3) De onderhandelingen daarover zijn op 25 januari 2010 naar tevredenheid afgesloten; in de Commissie voor handel en ontwikkeling is overeengekomen dat de lijst van verbintenissen van het Gemenebest van de Bahama's door middel van een besluit van de Gezamenlijke Raad Cariforum-EU in de overeenkomst wordt opgenomen.
- (4) De bijlagen IV E en IV F bij de overeenkomst moeten derhalve in diere voege worden gewijzigd dat de verbintenissen van het Gemenebest van de Bahama's inzake diensten en investeringen erin worden opgenomen, dat de uitsluiting van het Gemenebest van de Bahama's in punt 3 van bijlage IV E en in punt 6 van bijlage IV F wordt opgeheven en dat wordt voorzien in de voorlopige toepassing van deze wijzigingen tot de inwerkingtreding van de overeenkomst,

HEEFT HET VOLGENDE BESLUIT VASTGESTELD:

*Artikel 1*

1. Bijlage IV van de overeenkomst wordt als volgt gewijzigd:

a) bijlage IV E wordt als volgt gewijzigd:

i) punt 3 wordt vervangen door:

„3. Deze lijst omvat alle Cariforum-staten, behalve Haïti, tenzij anders vermeld. Behoudens voorbehouden, beperkingen of uitsluitingen die op alle sectoren van toepassing zijn, zijn de subsectoren van A, B, C en

D die niet in de lijst zijn opgenomen, open in alle overeenkomstsluitende Cariforum-staten, zonder beperkingen inzake markttoegang of nationale behandeling. Cariforum-staten die niet onder de subsectoren in deze lijst zijn opgenomen, zijn behoudens voorbehouden, beperkingen of uitsluitingen die op alle sectoren van toepassing zijn, open zonder beperkingen inzake markttoegang of nationale behandeling in deze subsectoren. Alle voorbehouden, beperkingen of uitsluitingen in deze bijlage die voor alle Cariforum-staten gelden en daarin met „CAF” zijn aangegeven, zijn niet op de Bahama's van toepassing.”;

ii) na de lijst wordt het aanhangsel van bijlage IV E — De Bahama's, zoals opgenomen in bijlage I bij deze overeenkomst, toegevoegd;

b) bijlage IV F wordt als volgt gewijzigd:

i) punt 6 wordt vervangen door:

„6. Deze lijst omvat alle Cariforum-staten, behalve Haïti, tenzij anders vermeld.”;

ii) na de lijst wordt het aanhangsel van bijlage IV F — De Bahama's, zoals opgenomen in bijlage II bij deze overeenkomst, toegevoegd.

2. Alle overige bepalingen in de punten 1 tot en met 9 van bijlage IV E en in de punten 1 tot en met 11 van bijlage IV F zijn van toepassing op de Bahama's.

*Artikel 2*

1. Dit besluit treedt in werking op de dag waarop het wordt vastgesteld.

2. Vanaf de inwerkingtreding van dit besluit tot de inwerkingtreding van de overeenkomst worden de wijzigingen van bijlage IV E en bijlage IV F voorlopig toegepast.

Gedaan te Brussel, 26 oktober 2012.

Voor de Cariforum-staten  
J. DEL CASTILLO SAVIÑÓN

Voor de Europese Unie  
K. DE GUCHT

<sup>(1)</sup> PB L 289 van 30.10.2008, blz. 3.

## BIJLAGE I

## „Aanhangsel van bijlage IV E — De Bahama's

Sector of subsector	Beschrijving van voorbehouden, beperkingen of uitsluitingen
<b>ALLE SECTOREN</b>	<p>Deviezencontrole</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Op grond van de deviezenwet (Exchange Control Regulations Act) en de financiële reglementen (Financial Regulations) moeten ingezetenen aan de centrale bank toestemming vragen voor het voeren van een rekening in vreemde valuta of in Bahamadollars en voor de verwerving van activa in vreemde valuta. Niet-ingezetenen hebben het recht een rekening in vreemde valuta te voeren.</li> <li>2. Ingezetene rechtspersonen kunnen toestemming krijgen een rekening in vreemde valuta te voeren wanneer zij aan rechtstreekse verplichtingen in die valuta moeten voldoen. Zowel niet-ingezetene rechtspersonen als buitenlanders kunnen toestemming krijgen een rekening in Bahamadollars te voeren wanneer zij steeds terugkerende uitgaven in Bahamadollars hebben.</li> <li>3. Bij alle aanvragen om toestemming voor een van bovengenoemde rekeningen moet worden voldaan aan de eisen die in het nationale investeringsbeleid van de Bahama's (National Investment Policy — NIP) zijn vastgelegd met betrekking tot de sectoren en activiteiten waarvoor buitenlandse investeringen zijn toegestaan.</li> <li>4. Voor de toepassing van de bepalingen inzake deviezencontrole wordt onder „ingezetene” verstaan een staatsburger van de Bahama's of een rechtspersoon in buitenlandse of binnenlandse handen die een vergunning heeft om transacties met andere ingezetenen aan te gaan. Een niet-ingezetene is een buitenlander of een rechtspersoon die geen vergunning heeft om transacties met ingezetenen aan te gaan, ongeacht of die buitenlander of die rechtspersoon fysiek in de Bahama's aanwezig is.</li> </ol>
	<p>Grondbezit</p> <p>Buitenlandse natuurlijke en rechtspersonen die onroerend goed voor commerciële doeleinden willen verwerven, moeten daarvoor een vergunning aanvragen bij de investeringscommissie (Investments Board). Buitenlandse natuurlijke en rechtspersonen die voor welk doel dan ook een perceel van meer dan twee acres (<math>\pm 0,8</math> ha) willen kopen, moeten daarvoor een vergunning aanvragen bij de investeringscommissie.</p> <p>Investeringen</p> <p>De Bahama's verbieden de exploratie, exploitatie en verwerking van radioactieve materialen, de opwerking van splijtstoffen, de opwekking van kernenergie, het transport en de opslag van kernafval, het gebruik en de verwerking van splijtstoffen en de regulering van toepassingen ervan voor andere doeleinden, alsook de productie van zwaar water.</p> <p>Investeringen door buitenlanders, met een kapitaalwaarde van US\$ 250 000 of meer, worden door de National Economic Council (NEC) goedgekeurd op basis van het nationale investeringsbeleid, waarbij een onderzoek naar de economische behoeften en baten wordt uitgevoerd. Tot de belangrijkste criteria van het nationale investeringsbeleid behoren het scheppen van werkgelegenheid, de ontwikkeling van vaardigheden, regionale ontwikkeling, plaatselijke behoeften en milieueffecten. Op grond van het nationale investeringsbeleid is ook voor joint ventures tussen Bahamaanse en buitenlandse investeerders toestemming van de NEC op basis van een onderzoek naar de economische behoeften en baten nodig.</p>
<b>A. LANDBOUW, JACHT, BOSBOUW</b>	
<b>Landbouw en jacht</b> (ISIC rev 3.1: 01)	Geen.
<b>Bosbouw en de exploitatie van bossen</b> (ISIC rev 3.1: 02)	Geen.
<b>B. VISSERIJ</b> (ISIC rev.3.1: 05)	Alle vaartuigen die binnen de exclusieve economische zone vissen, moeten volledig in handen zijn van Bahamaanse natuurlijke of rechtspersonen, zoals is bepaald in de wet inzake de visbestanden (Fisheries Resource (Jurisdiction and Conservation) Act).

Sector of subsector	Beschrijving van voorbehouden, beperkingen of uitsluitingen
<b>C. WINNING VAN DELFSTOFFEN</b>	<p>Bepaalde activiteiten in de kleinschalige mijnbouw kunnen aan Bahamaanse onderdanen zijn voorbehouden.</p> <p>De Bahama's behouden zich het recht voor om goedkeuring te verlenen voor particuliere of publieke exploratie, winning, verwerking, invoer en uitvoer van mineralen.</p> <p>De Bahama's behouden zich het recht voor op prospectie en exploratie in de exclusieve economische zone, op het continentaal plat en in de zeebodem.</p>
<b>Winning van steen- en bruinkool; winning van turf</b> (ISIC rev 3.1: 10)	Geen.
<b>Winning van aardolie en aardgas</b> (ISIC rev 3.1: 11)	Geen.
<b>Winning van metaalertsen</b> (ISIC rev 3.1: 13)	Geen.
<b>Overige winning van delfstoffen</b> (ISIC rev 3.1: 14)	Geen.
<b>D. INDUSTRIE</b>	
<b>Vervaardiging van voedingsmiddelen en dranken</b> (ISIC rev 3.1: 15)	Geen.
<b>Houtindustrie en vervaardiging van artikelen van hout en van kurk, exclusief meubelen; vervaardiging van artikelen van riet en van vlechtwerk</b> (ISIC rev 3.1: 20)	De Bahama's behouden zich het recht voor om beperkingen op kleinschalige investeringen in deze sector in te stellen of te handhaven.
<b>Vervaardiging van geraffineerde aardolieproducten</b> (ISIC rev 3.1: 232)	Geen.
<b>Vervaardiging van chemische producten andere dan springstoffen</b> (ISIC rev 3.1: 24 behalve de vervaardiging van springstoffen)	Geen.
<b>Vervaardiging van machines, apparaten en werktuigen</b> (ISIC rev 3.1:29)	De Bahama's behouden zich het recht voor om maatregelen inzake investeringen in de productie van wapens en munitie in te stellen of te handhaven.
<b>Vervaardiging van meubelen; vervaardiging, n.e.g.</b> (ISIC rev 3.1: 36)	De Bahama's behouden zich het recht voor om beperkingen op kleinschalige investeringen in deze sector in te stellen of te handhaven.

Sector of subsector	Beschrijving van voorbehouden, beperkingen of uitsluitingen
<b>E. PRODUCTIE, TRANSMISSIE EN DISTRIBUTIE VOOR EIGEN REKENING VAN ELEKTRICITEIT, GAS, STOOM EN WARM WATER</b>  (behalve de productie van elektriciteit met kernenergie)	
<b>Productie van elektriciteit; transmissie en distributie van elektriciteit voor eigen rekening</b> (deel van ISIC rev 3.1: 4010) <sup>(1)</sup>	Niet geconsolideerd.
<b>Productie en distributie van gas; distributie voor eigen rekening van gasvormige brandstoffen via leidingen</b> (deel van ISIC rev. 3.1: 4020) <sup>(2)</sup>	Niet geconsolideerd.
<b>Productie van stoom en warm water; distributie voor eigen rekening van stoom en warm water</b> (deel van ISIC rev. 3.1: 4030) <sup>(3)</sup>	Niet geconsolideerd.

<sup>(1)</sup> Omvat niet de exploitatie van elektriciteitstransmissie- en distributiesystemen voor een vast bedrag of op contractbasis, die is opgenomen in ENERGIEDIENSTEN.

<sup>(2)</sup> Omvat niet het transport van aardgas en gasvormige brandstoffen via pijpleidingen, de transmissie en distributie van gas voor een vast bedrag of op contractbasis en de verkoop van aardgas en gasvormige brandstoffen, die zijn opgenomen in ENERGIEDIENSTEN.

<sup>(3)</sup> Omvat niet de transmissie en distributie van stoom en warm water voor een vast bedrag of op contractbasis en de verkoop van stoom en warm water, die zijn opgenomen in ENERGIEDIENSTEN.”

## BIJLAGE II

## „Aanhangsel van bijlage IV F — De Bahama's

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>A. HORIZONTALE VERBINTENISSEN</b>		
	<p>Alle vormen van dienstverlening: deviezencontrole</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Op grond van de deviezenwet (Exchange Control Regulations Act) en de financiële reglementen (Financial Regulations) moeten ingezetenen aan de centrale bank toestemming vragen voor het voeren van een rekening in vreemde valuta of in Bahamadollars en voor de verwerving van activa in vreemde valuta. Niet-ingezetenen hebben het recht een rekening in vreemde valuta te voeren.</li> <li>2. Ingezetene rechtspersonen kunnen toestemming krijgen een rekening in vreemde valuta te voeren wanneer zij aan rechtstreekse verplichtingen in die valuta moeten voldoen. Zowel niet-ingezetene rechtspersonen als buitenlanders kunnen toestemming krijgen een rekening in Bahamadollars te voeren wanneer zij steeds terugkerende uitgaven in Bahamadollars hebben.</li> <li>3. Bij alle aanvragen om toestemming voor een van bovengenoemde rekeningen moet worden voldaan aan de eisen die in het nationale investeringsbeleid van de Bahama's (National Investment Policy — NIP) zijn vastgelegd met betrekking tot de sectoren en activiteiten waarvoor buitenlandse investeringen zijn toegestaan.</li> </ol>	<p>Alle vormen van dienstverlening: subsidies, fiscale stimuleringsmaatregelen, (studie)beurzen en andere vormen van nationale financiële ondersteuning kunnen tot staatsburgers van de Bahama's of ondernemingen in Bahamaanse handen worden beperkt.</p>
	<ol style="list-style-type: none"> <li>4. Voor de toepassing van de bepalingen inzake deviezencontrole wordt onder „ingezetene” verstaan een staatsburger van de Bahama's of een rechtspersoon in buitenlandse of binnenlandse handen die een vergunning heeft om transacties met andere ingezetenen aan te gaan. Een niet-ingezetene is een buitenlander of een rechtspersoon die geen vergunning heeft om transacties met ingezetenen aan te gaan, ongeacht of die buitenlander of die rechtspersoon fysiek in de Bahama's aanwezig is.</li> </ol>	
	<p>Vorm van dienstverlening 3: investeringen door buitenlanders, met een kapitaalwaarde van US\$ 250 000 of meer, worden door de National Economic Council (NEC) goedgekeurd op basis van het nationale investeringsbeleid, waarbij een onderzoek naar de economische behoeften en baten wordt uitgevoerd. Tot de belangrijkste criteria van het nationale investeringsbeleid behoren het scheppen van werkgelegenheid, de ontwikkeling van vaardigheden, regionale ontwikkeling, plaatselijke behoeften en milieu-effecten. Op grond van het nationale investeringsbeleid is ook voor joint ventures tussen Bahamaanse en buitenlandse investeerders toestemming van de NEC op basis van een onderzoek naar de economische behoeften en baten nodig.</p>	<p>Vorm van dienstverlening 3: Bahamaanse staatsburgers en ondernemingen die volledig in Bahamaanse handen zijn, hoeven geen onroerendgoedbelasting te betalen op onroerend goed op de Family Islands.</p>



Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
	Vorm van dienstverlening 3: buitenlandse natuurlijke en rechtspersonen die onroerend goed voor commerciële doeleinden willen verwerven, moeten daarvoor een vergunning aanvragen bij de investeringscommissie (Investments Board). Buitenlandse natuurlijke en rechtspersonen die voor welk doel dan ook een perceel van meer dan vijf acres ( $\pm$ 2 ha) willen kopen, moeten daarvoor een vergunning aanvragen bij de investeringscommissie.	Vorm van dienstverlening 3: dienstverleners die een commerciële aanwezigheid vestigen om eenmalig een dienst te verrichten waarna zij de commerciële aanwezigheid weer opheffen, moeten bij de aanvang van het contract 1 % van de waarde ervan als vergunningskosten betalen.
	Vorm van dienstverlening 4: niet geconsolideerd, behalve voor stafpersoneel (zakelijke bezoekers, managers en specialisten) en afgestudeerde stagiairs die plaatselijk niet beschikbaar zijn. Op grond van de immigratiereggeving (Immigration Act and Regulations) moeten buitenlanders die in de Bahama's willen werken vóór binnenkomst in het land over een werkvergunning beschikken. De situatie op de arbeidsmarkt is bepalend bij de beslissing of aan een buitenlander een werkvergunning wordt verleend.	
<b>B. SECTORSPECIFIEKE VERBINTENISSEN</b>		
<b>1. ZAKELIJKE DIENSTEN</b>		
<b>A. VRIJE BEROEPEN</b>		
<b>a) Rechtskundige diensten</b>		
<b>Juridische documentatie en certificering</b> (CPC 86130)		
	1) Geen, behalve dat een nationaliteitsvereiste geldt voor rechtskundige diensten in verband met het interne recht.	1) Geen.
	2) Geen, behalve dat een nationaliteitsvereiste geldt voor rechtskundige diensten in verband met het interne recht.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Advies in het nationale recht van de dienstverlener</b> (CPC 86119)		
	1) Geen, behalve dat een nationaliteitsvereiste geldt voor rechtskundige diensten in verband met het interne recht.	1) Geen.
	2) Geen, behalve dat een nationaliteitsvereiste geldt voor rechtskundige diensten in verband met het interne recht.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>b) Accountants, audits en boekhouders</b>		
<b>Accountants en audits</b> (CPC 8621)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Niet geconsolideerd.
	3) Geen, behalve dat voor diensten aan Bahamaanse rechtspersonen gebruik moet worden gemaakt van accountants met een Bahamaanse vergunning.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>c) Belastingconsulenten</b> (CPC 863)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen, behalve dat voor diensten aan Bahamaanse rechtspersonen gebruik moet worden gemaakt van belastingconsulenten met een Bahamaanse vergunning.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>d) Architecten</b> (CPC 8671)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>e) Ingenieurs</b> (CPC 86724, 86725)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>f) Ingenieurs: geïntegreerde diensten</b> (CPC 8673)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>g) Stedenbouwkundigen en landschapsarchitecten</b>		
<b>Landschapsarchitecten</b> (CPC 86742)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>h) Artsen en tandartsen</b> (CPC 9312)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Neurochirurgen</b>		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Epidemiologische diensten</b> (CPC 931**)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>CAT-scandiensten</b> (CPC 931**)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>i) Dierenartsen</b> (CPC 932)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>j) Verloskundigen, verpleegkundigen, fysiotherapeuten en paramedisch personeel</b> (CPC 93191)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>B. DIENSTEN IN VERBAND MET COMPUTERS</b>		
<b>a) Computeradviesbureaus</b> (CPC 841)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd voor diensten in verband met de installatie van huiscomputers.  Geen voor ondernemingen.	3) Niet geconsolideerd voor diensten in verband met de installatie van huiscomputers.  Geen voor ondernemingen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen. Onderzoek naar de economische behoefte voor DC's.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>b) Diensten in verband met de installatie van software</b> (CPC 842)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd voor diensten in verband met de installatie van huiscomputers.  Joint ventures met Bahamaanse ondernemingen zijn toegestaan voor computerinstallaties bij bedrijven. Geen na 2013.	3) Niet geconsolideerd voor diensten in verband met de installatie van huiscomputers.
	4) Geen.	4) Geen.
<b>c) Gegevensverwerking</b> (CPC 843)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen. Onderzoek naar de economische behoefte voor DC's.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>d) Databanken</b> (CPC 844)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen. Onderzoek naar de economische behoefte voor DC's.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>e) Andere</b> (CPC 849)  (Voorbereiding van gegevens en andere diensten in verband met computers, n.e.g.)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd voor kantoorinstellingen voor thuisgebruik.  Voor instellingen voor bedrijfsgebruik wordt een onderzoek naar de economische behoefte op basis van het soort dienst uitgevoerd.	3) Niet geconsolideerd voor kantoorinstellingen voor thuisgebruik.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen. Onderzoek naar de economische behoefte voor DC's.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>C. ONDERZOEKS- EN ONTWIKKELINGSWERK</b>		
<b>a) Onderzoeks- en ontwikkelingswerk op het gebied van de natuur- en ingenieurswetenschappen</b> (CPC 851)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen. Voor DC's en BVB's wordt een onderzoek naar de economische behoefte uitgevoerd.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>b) Onderzoeks- en ontwikkelingswerk op het gebied van de maatschappij- en geesteswetenschappen</b> (CPC 852)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>c) Interdisciplinair onderzoeks- en ontwikkelingswerk</b> (CPC 853)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>E. VERHUUR/LEASE ZONDER BEDIENINGSPERSONEEL</b>		
<b>b) Luchtvaartuigen</b> (CPC 83104)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>c) Andere vervoermiddelen</b> (CPC 83102)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>d) Andere machines en werktuigen</b> (CPC 83106, 83107, 83108, 83109)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>F. ANDERE ZAKELIJKE DIENSTEN</b>		
<b>a) Reclame</b> (CPC 871)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>b) Markt- en opinieonderzoek</b> (CPC 864)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>c) Advies op het gebied van bedrijfsbeheer</b> (CPC 865)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>d) Diensten in verband met advies op het gebied van bedrijfsbeheer</b>  (CPC 866)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>e) Technische testen en toetsen</b>  (CPC 8676)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>f) Diensten in verband met landbouw, jacht en bosbouw</b>  (CPC 881)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>g) Diensten in verband met visserij</b>  (CPC 882)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.



Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>h) Diensten in verband met mijnbouw</b> (CPC 883, 5115)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd.	4) Niet geconsolideerd.
<b>i) Diensten in verband met de industrie</b> (CPC 8841, 8842, 8843, 8844 en 8846)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>k) Arbeidsbemiddeling en personeelsvoorziening</b> (CPC 872)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>l) Opsporing en beveiliging</b> (CPC 873)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>m) Diensten in verband met aanverwante wetenschappelijke en technische adviezen</b> (CPC 86753)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>n) Onderhoud en reparatie van uitrusting</b> (behalve zeeschepen, luchtvaartuigen of andere vervoermiddelen) (CPC 633 behalve CPC 63302, 8861-8866)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures.	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>o) Reiniging van gebouwen</b> (CPC 874)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>p) Fotografie</b> (CPC 87501-87507)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>q) Verpakkingsdiensten</b> (CPC 876)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>r) Uitgeverijen en drukkerijen voor een vast bedrag of op contractbasis</b> (CPC 88442)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>s) Organisatie van congressen</b> (CPC 87909**)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>t) Andere</b> (CPC 87905)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>2. COMMUNICATIE</b>		
<b>B. KOERIERSDIENSTEN</b> (CPC 7512)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen. Onderzoek naar de economische behoefte voor DC's.	4) Geen.
<b>C. TELECOMMUNICATIE</b> (voor publiek en particulier gebruik)		
a) Spraaktelefonie (CPC 7521)	1) Geen. 2) Geen.	1) Geen. 2) Geen.
b) Pakketgeschakelde datatransmissie (CPC 7523)	3) Niet geconsolideerd. Geen na 2013. 4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	3) Niet geconsolideerd. Geen na 2013. 4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
c) Circuitgeschakelde datatransmissie (CPC 7523**)		
d) Telex (CPC 7523**)		
e) Telegraaf (CPC 7522)		

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<p>f) Fax (CPC 7521, 7529)</p> <p>g) Particuliere huurlijnen (CPC 7522, 7523)</p> <p>h) Elektronische post (CPC 7523)</p> <p>i) Voicemail (CPC 7523)</p> <p>j) Online-informatie en databanken (CPC 7523)</p> <p>k) Elektronische gegevensuitwisseling (CPC 7523)</p> <p>l) Geavanceerde/extra faxdiensten, waaronder „opslaan en doorzenden” en „opslaan en opzoeken”</p> <p>m) Code- en protocolconversie</p> <p>n) Online-informatie en/of gegevensverwerking (met inbegrip van de verwerking van transacties) (CPC 843)</p> <p>o) Andere:</p> <p>Internet en internettoegang (behalve spraak) (CPC 75260)</p> <p>Diensten voor persoonlijke communicatie (behalve mobiele datadiensten, semafoondiensten en trunked-radiosystemen)</p> <p>Telecommunicatieapparatuur: verkoop, verhuur, onderhoud, aansluiting, reparatie en advies (CPC 75410, 75450)</p> <p>Trunked-radiosystemen</p> <p>Semafoon (CPC 75291)</p> <p>Teleconferenties (CPC 75292)</p> <p>Internationale transmissie van spraak, gegevens en video, voor ondernemingen die bij informatieverwerking in vrije zones betrokken zijn</p> <p>Transmissie van video (via satelliet) (CPC 75241**)</p> <p>Aansluitingen en interconnectie (CPC 7543 en 7525)</p>		

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>3. BOUWNIJVERHEID EN CIVIELTECHNISCHE DIENSTEN IN VERBAND DAARMEE</b>		
<b>A. ALGEMENE BOUWKUNDIGE WERKEN: GEBOUWEN</b>  (CPC 5126**) hotels en resorts met meer dan 100 kamers, restaurants en soortgelijke gebouwen		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor gespecialiseerde bouw.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>B. ALGEMENE BOUWKUNDIGE WERKEN: CIVIELTECHNISCHE WERKEN</b>  (CPC 5131, 5132, 5133, 51340, 51350, 51360, 51371, 51372, 51390)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor gespecialiseerde bouw.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>C. INSTALLATIE EN ASSEMBLAGE</b>  (CPC 514, 516)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>D. AFWERKING VAN GEBOUWEN</b>  (CPC 517)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>E. ANDERE</b>  (CPC 511, 515, 518)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>4. HANDEL</b>		
<b>A. HANDELSBEMIDDELING</b>  (CPC 621)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen. DC's en BVB's moeten een vergunning hebben.
<b>B. GROOTHANDEL</b>  (CPC 622)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>C. DETAILHANDEL</b>  (CPC 631, 632, 6111, 6113)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>Verkoop, onderhoud en reparatie van motorfietsen en skimotores; verkoop van delen en toebehoren daarvan</b>  (CPC 612) (behalve onderhoud en reparatie van motorfietsen CPC 61220)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Detailhandel in motorbrandstoffen</b>  (CPC 61300)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>D. FRANCHISING</b>  (CPC 8929)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>5. ONDERWIJS</b>		
<b>a) Basisonderwijs</b>  (CPC 921)  (behalve non-profit-, publieke en door de overheid gefinancierde rechtspersonen)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>b) Voortgezet onderwijs</b> (CPC 922)  (behalve non-profit-, publieke en door de overheid gefinancierde rechtspersonen)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>c) Hoger onderwijs</b> (CPC 923)  (behalve non-profit-, publieke en door de overheid gefinancierde rechtspersonen)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>d) Volwasseneneducatie</b> (CPC 924)  (behalve non-profit-, publieke en door de overheid gefinancierde rechtspersonen)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>e) Ander onderwijs</b> (CPC 929)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.



Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>6. MILIEUDIENSTEN</b>		
<b>A. AFVALWATERINZAMELING EN -BEHANDLING</b> (CPC 9401)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Afval- en afvalwaterbeheer</b> (CPC 9401**)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Geen.	2) Niet geconsolideerd.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>B. AFVALVERZAMELING EN -VERWERKING</b> (CPC 9402)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Verzameling van ongevaarlijk afval</b> (CPC 9402**)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Verwerking en verwijdering van gevaarlijk afval</b> (CPC 9402**)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>D. ANDERE</b>		
<b>Reiniging van uitlaatgassen</b> (CPC 94040)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen. Onderzoek naar de economische behoefte voor DC's.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Lawaaibestrijding</b> (CPC 94050)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Sanering en schoonmaak van bodem en water</b> (CPC 94060**)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Antivervuilingsystemen met gesloten circuit voor fabrieken</b> (CPC 94090**)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Geen.	2) Niet geconsolideerd.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Recyclage</b> (CPC 94090**)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Geen.	2) Niet geconsolideerd.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>7. FINANCIËLE DIENSTEN</b>		
<b>A. ALLE VERZEKERINGEN EN AANVERWANTE DIENSTEN</b>		
<b>a) Levensverzekeringen, ongevallen- en ziektekostenverzekeringen</b> (CPC 8121)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>b) Schadeverzekeringen</b> (CPC 8129)		
	1) Niet geconsolideerd, behalve voor verzekering van risico's in verband met:  i) zeevaart, commerciële luchtvaart, ruimtevaart en vracht (met inbegrip van satellieten), waarbij de verzekering één of meer van de volgende onderdelen dekt: de vervoerde goederen, het vervoerende voertuig en enige daaruit voortvloeiende aansprakelijkheid, en  ii) goederen in het internationale douanevervoer.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>c) Herverzekering en retrocessie</b> (CPC 81299**)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>d) Ondersteunende diensten in de verzekeringssector (makelaars, agenten)</b> (CPC 8140 behalve actuariële diensten)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Geen.	2) Geen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Actuariële diensten</b> (CPC 81404)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Advies, actuaariaat, risicobeoordeling en regeling van schade-eisen</b> (CPC 814**)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>B. BANKDIENSTEN EN ANDERE FINANCIËLE DIENSTEN</b> (behalve verzekeringen)		
<b>a) Aanvaarding van deposito's en andere terugbetaalbare fondsen van het publiek</b> (CPC 81115-81119)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Niet geconsolideerd.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>b) Alle soorten leningen, waaronder consumentenkrediet en hypotheek, factoring en financiering van commerciële transacties</b> (CPC 8113)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Niet geconsolideerd.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>c) Financiële lease</b> (CPC 8112)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Niet geconsolideerd.	2) Niet geconsolideerd.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>d) Alle betalings- en geldovermakingsdiensten</b> (uitsluitend geldovermakingsdiensten) (CPC 81139**)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor dochterondernemingen van toegelaten deviezenhandelaren.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>e) Garanties en verplichtingen</b> (CPC 81199**)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>f) Transacties voor eigen rekening of voor rekening van cliënten, op de beurs, op de onderhandse markt of anderszins</b> (CPC 81339**, 81333, 81321*)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd voor Bahamadollars. Geen voor vreemde valuta.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>h) Geldmakelaars</b> (CPC 81339**)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>i) Beheer van activa, bijvoorbeeld kasmiddelen of beleggingsportefeuilles, alle vormen van collectief investeringsbeheer</b> (CPC 81323)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd voor activa in Bahamadollars. Geen voor vreemde valuta.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>k) Advies en andere ondersteunende financiële diensten voor de in artikel 103, lid 2, onder a) B, vermelde activiteiten, met inbegrip van kredietonderzoek en -analyse, onderzoek en advies aangaande investeringen en beleggingen, advies over overnames en bedrijfsreorganisatie</b>		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>l) Verstrekking en doorgifte van financiële informatie, bewerking van financiële gegevens en aanverwante software, door verleners van andere financiële diensten</b> (CPC 8131)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>C. ANDERE</b>		
<b>Registratie van offshore-ondernemingen en trusts</b> (behalve verzekeringsmaatschappijen en banken) <b>om offshore zaken te doen</b>		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>8. DIENSTEN IN VERBAND MET GEZONDHEIDSZORG EN MAATSCHAPPELIJKE DIENSTVERLENING</b> (andere dan die opgenomen onder 1. A h-j)		
<b>A. ZIEKENHUIZEN</b> (CPC 93110)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>B. ANDERE GEZONDHEIDSZORG</b> (CPC 9319 andere dan 93191 en 93193)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Intramurale gezondheidszorg andere dan verpleging in een ziekenhuis</b> (CPC 93193)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>C. MAATSCHAPPELIJKE DIENSTVERLENING</b> (CPC 93311)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>9. TOERISME EN DIENSTEN IN VERBAND MET REIZEN</b>		
<b>A. HOTELS EN RESTAURANTS</b> (inclusief catering)		
<b>Hotels</b> (CPC 641)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen voor hotels met meer dan 100 kamers. Niet geconsolideerd voor hotels met minder dan 100 kamers.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Verhuur van gemeubileerde woonruimte</b> (CPC 6419)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Het serveren van maaltijden met volledige restaurant-service of in zelfbedieningsfaciliteiten; catering</b> (CPC 64210, 64220, 64230)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor specialiteiten-, gastronomische en etnische restaurants en restaurants in hotels, vakantiecomplexen of toeristische attracties.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.



Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>Het serveren van dranken met amusement</b> (CPC 64310 en CPC 64320)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>B. REISBUREAUS EN REISORGANISATOREN</b> (CPC 7471)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>C. TOERISTENGIDSSEN</b> (CPC 7472)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>D. ANDERE</b>		
<b>Bouw van hotels</b>		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Hotelbeheer</b>		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>Jachthavens</b>		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Kuuroorden</b>		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>10. CULTUUR, SPORT EN RECREATIE</b>  (andere dan audiovisuele diensten)		
<b>A. AMUSEMENT</b>  (waaronder theater, concerten en circussen) (CPC 9619)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>B. NIEUWSAGENTSCHAPPEN</b>  (CPC 9621)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>C. BIBLIOTHEKEN, ARCHIEVEN, MUSEA EN OVERIGE CULTURELE DIENSTEN</b>  (CPC 963)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>D. SPORT EN OVERIGE RECREATIE</b>  (CPC 96411-3) (behalve kansspelen)		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>E. ANDERE</b>		
<b>Verhuur en lease van jachten</b>  (CPC 96499**)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>11. VERVOER</b>		
<b>A. ZEEVAART</b>		
<b>a) Personenvervoer</b> (behalve cabotage)  (CPC 7211)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>b) Goederenvervoer</b> (behalve cabotage)  (CPC 7212)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>c) Verhuur van schepen met bemanning</b> (behalve cabotage)  (CPC 7213)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>d) Onderhoud en reparatie van schepen</b>  (CPC 8868**)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd voor minder dan 100 ton. Geen voor meer dan 100 ton.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>e) Duwen en slepen</b>  (CPC 7214)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd, behalve voor joint ventures met Bahamaanse ondernemingen.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>f) Ondersteunende diensten in verband met zeevaart</b>		
<b>Berging en vlot trekken van schepen</b> (CPC 74540)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Scheepsregistratie voor de controle, reglementering en ordelijke ontwikkeling van de koopvaardij</b>		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>B. BINNENVAART</b>		
<b>b) Goederenvervoer</b> (CPC 7222)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>d) Onderhoud en reparatie van schepen</b> (CPC 8868)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>C. LUCHTVAART</b>		
<b>b) Goederenvervoer</b> (CPC 732)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>c) Verhuur van vliegtuigen met bemanning</b> (CPC 734)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>d) Onderhoud en reparatie van vliegtuigen</b> (CPC 8868**)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>e) Ondersteunende diensten voor de luchtvaart</b> (CPC 746**)		
<b>Geautomatiseerde boekingsystemen (CRS)</b>		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>Beheer van luchthavens</b>		
	1) Niet geconsolideerd.	1) Niet geconsolideerd.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>E. VERVOER PER SPOOR</b>		
<b>a) Personenvervoer</b> (CPC 7111)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>b) Goederenvervoer</b> (CPC 7112)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>c) Trekken en opdrukken</b> (CPC 7113)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>d) Onderhoud en reparatie van spoorwagematerieel</b> (CPC 8868)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.

Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>e) Ondersteunende diensten voor vervoer per spoor</b> (CPC 743)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>F. VERVOER OVER DE WEG</b>		
<b>a) Personenvervoer</b> (CPC 7121, 7122)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>b) Goederenvervoer</b> (CPC 7123)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen. Onderzoek naar de economische behoefte voor DC's en BVB's.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>c) Verhuur van vrachtwagens met chauffeur</b> (CPC 7124)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.



Sector of subsector	Beperkingen inzake markttoegang	Beperkingen inzake nationale behandeling
<b>e) Ondersteunende diensten voor vervoer over de weg</b> (CPC 7442)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Niet geconsolideerd.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>H. ONDERSTEUNENDE DIENSTEN VOOR ALLE WIJZEN VAN VERVOER</b>		
<b>b) Opslag</b> (CPC 742)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Niet geconsolideerd.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>d) Andere ondersteunende en bijbehorende vervoersdiensten</b> (CPC 74900)		
<b>Activiteiten in vrije zones</b>		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.
<b>Overslag</b> (CPC 749)		
	1) Geen.	1) Geen.
	2) Geen.	2) Geen.
	3) Geen.	3) Geen.
	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen.	4) Niet geconsolideerd, behalve zoals vermeld in de horizontale verbintenissen."

# VERORDENINGEN

## UITVOERINGSVERORDENING (EU) Nr. 1155/2012 VAN DE COMMISSIE

van 5 december 2012

### **tot 183e wijziging van Verordening (EG) nr. 881/2002 tot vaststelling van beperkende maatregelen tegen sommige personen en entiteiten die banden hebben met het Al-Qa'ida-netwerk**

DE EUROPESE COMMISSIE,

Gezien het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gezien Verordening (EG) nr. 881/2002 van de Raad van 27 mei 2002 tot vaststelling van beperkende maatregelen tegen sommige personen en entiteiten die banden hebben met het Al-Qa'ida-netwerk <sup>(1)</sup>, en met name artikel 7, lid 1, onder a), en artikel 7 bis, lid 5,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In bijlage I bij Verordening (EG) nr. 881/2002 worden de personen, groepen en entiteiten opgesomd waarvan de tegoeden en economische middelen krachtens die verordening worden bevroren.
- (2) Het Sanctiecomité van de VN-Veiligheidsraad heeft op 26 november 2012 besloten zes entiteiten te schrappen

van de lijst van personen, groepen en entiteiten waarvan de tegoeden en economische middelen moeten worden bevroren.

- (3) Bijlage I bij Verordening (EG) nr. 881/2002 dient daarom dienovereenkomstig te worden bijgewerkt,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

#### *Artikel 1*

Bijlage I bij Verordening (EG) nr. 881/2002 wordt gewijzigd overeenkomstig de bijlage bij deze verordening.

#### *Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op de dag na de bekendmaking ervan in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 5 december 2012.

*Voor de Commissie,  
namens de voorzitter,*

*Hoofd van de dienst Instrumenten voor het buitenlands beleid*

<sup>(1)</sup> PB L 139 van 29.5.2002, blz. 9.

## BIJLAGE

Bijlage I bij Verordening (EG) nr. 881/2002 wordt als volgt gewijzigd:

De volgende vermeldingen worden geschrapt van de lijst „Rechtspersonen, groepen en entiteiten”:

- a) „Al-Hamati Sweets Bakeries. Adres: Al-Mukallah, Hadhramawt Governorate, Jemen. Overige informatie: a) eigendom van Mohammad Hamdi Mohammad Sadiq al-Ahdal; b) bestaat naar verluidt niet meer. Datum van aanwijzing bedoeld in artikel 2 bis, lid 4, onder b): 17.10.2001.”
  - b) „Benevolence International Foundation (alias a) Al-Bir Al-Dawalia, b) BIF, c) BIF-USA, d) Mezhdunarodnyj Blagotvritel'nyj Fond). Adres: a) 8820, Mobile Avenue, 1A, Oak Lawn, Illinois 60453, Verenigde Staten van Amerika; b) PO Box 548, Worth, Illinois 60482, Verenigde Staten van Amerika; c) (voormalig adres) 9838, S. Roberts Road, Suite 1W, Palos Hills, Illinois 60465, Verenigde Staten van Amerika; d) (voormalig adres) 20-24, Branford Place, Suite 705, Newark, New Jersey 07102, Verenigde Staten van Amerika; e) PO Box 1937, Khartoem, Sudan, f) Bangladesh, g) Gazastrook, h) Jemen. Overige informatie: a) Employer Identification Number: 36-3823186 (Verenigde Staten van Amerika), b) naam van de stichting in Nederland: Stichting Benevolence International Nederland (BIN).”
  - c) „Bosanska Idealna Futura (alias a) BIF-Bosnia, b) Bosnian Ideal Future. Overige informatie: a) Bosanska Idealna Futura was officieel in Bosnië en Herzegovina geregistreerd als associatie en humanitaire organisatie onder registratienummer 59; b) Bosanska Idealna Futura was de rechtsopvolger van de vestiging in Bosnië en Herzegovina van Benevolence International Foundation, handelend onder de naam BECF Charitable Educational Center, Benevolence Educational Center; c) Bosanska Idealna Futura bestond niet meer in december 2008. Datum van aanwijzing bedoeld in artikel 2 bis, lid 4, onder b): 21.11.2002.”
  - d) „Heyatul Ulya. Adres: Mogadishu, Somalië. Datum van aanwijzing bedoeld in artikel 2 bis, lid 4, onder b): 9.11.2001.”
  - e) „Red Sea Barakat Company Limited. Adres: Mogadishu, Somalië. Datum van aanwijzing bedoeld in artikel 2 bis, lid 4, onder b): 9.11.2001.”
  - f) „Somali Internet Company. Adres: Mogadishu, Somalië. Datum van aanwijzing bedoeld in artikel 2 bis, lid 4, onder b): 9.11.2001.”
-

## UITVOERINGSVERORDENING (EU) Nr. 1156/2012 VAN DE COMMISSIE

van 6 december 2012

**tot vaststelling van nadere uitvoeringsvoorschriften voor enkele bepalingen van Richtlijn 2011/16/EU van de Raad betreffende de administratieve samenwerking op het gebied van de belastingen**

DE EUROPESE COMMISSIE,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Gezien het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gezien Richtlijn 2011/16/EU van de Raad van 15 februari 2011 betreffende de administratieve samenwerking op het gebied van de belastingen en tot intrekking van Richtlijn 77/799/EEG <sup>(1)</sup>, en met name artikel 20, leden 1 en 3, en artikel 21, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Richtlijn 77/799/EEG van de Raad van 19 december 1977 betreffende de wederzijdse bijstand van de bevoegde autoriteiten van de lidstaten op het gebied van de directe belastingen <sup>(2)</sup> is vervangen door Richtlijn 2011/16/EU. Daarbij is een aantal belangrijke wijzigingen doorgevoerd in de regels betreffende de administratieve samenwerking op het gebied van de belastingen, met name wat de uitwisseling van inlichtingen tussen de lidstaten betreft, teneinde de grensoverschrijdende inlichtingenuitwisseling efficiënter en effectiever te maken.
- (2) Om de inlichtingenuitwisseling te vergemakkelijken, vereist Richtlijn 2011/16/EU dat gebruik wordt gemaakt van standaardformulieren. Dienovereenkomstig moeten, teneinde te garanderen dat de uitgewisselde gegevens passend zijn en dat de uitwisseling zelf efficiënt verloopt, nadere voorschriften worden vastgesteld voor de uitwisseling van inlichtingen op verzoek, de spontane uitwisseling van inlichtingen, kennisgevingen en terugmeldingen. Het daartoe te gebruiken formulier moet een aantal velden bevatten die voldoende gediversifieerd zijn zodat de lidstaten het gemakkelijk kunnen gebruiken voor alle toepasselijke gevallen, waarbij zij telkenmale de passende velden invullen.
- (3) Overeenkomstig Richtlijn 2011/16/EU moeten inlichtingen zoveel mogelijk worden verstrekt via het gemeenschappelijk communicatienetwerk (CCN). In de andere gevallen moet de praktische regeling voor de inlichtingenverstrekking gespecificeerd worden.
- (4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité inzake administratieve samenwerking op belastinggebied,

*Artikel 1*

1. Wat de te gebruiken formulieren betreft, wordt met „veld” de ruimte op een formulier bedoeld waar inlichtingen die overeenkomstig de richtlijn van de Raad moeten worden uitgewisseld, kunnen worden vermeld.
2. Het formulier dat moet worden gebruikt voor verzoeken om inlichtingen of om een administratief onderzoek op grond van artikel 5 van Richtlijn 2011/16/EU en voor het desbetreffende antwoord, de ontvangstbevestiging, het verzoek om aanvullende achtergrondinformatie en de mededeling dat aan het verzoek niet kan of zal worden voldaan, zoals bepaald in artikel 7 van die richtlijn, dient in overeenstemming te zijn met bijlage I bij deze verordening.
3. Het formulier dat moet worden gebruikt voor de spontane uitwisseling van inlichtingen en de desbetreffende ontvangstbevestiging, op grond van respectievelijk de artikelen 9 en 10 van Richtlijn 2011/16/EU, dient in overeenstemming te zijn met bijlage II bij deze verordening.
4. Het formulier dat moet worden gebruikt voor verzoeken tot administratieve kennisgeving op grond van artikel 13, leden 1 en 2, van Richtlijn 2011/16/EU en de aan deze verzoeken gegeven gevolgen, zoals bepaald in artikel 13, lid 3, van die richtlijn, dient in overeenstemming te zijn met bijlage III bij deze verordening.
5. Het formulier dat moet worden gebruikt voor terugmeldingen op grond van artikel 14, lid 1, van Richtlijn 2011/16/EU, dient in overeenstemming te zijn met bijlage IV bij deze verordening.

*Artikel 2*

1. De verslagen, verklaringen en andere bescheiden waarnaar wordt verwezen in de inlichtingen die overeenkomstig Richtlijn 2011/16/EU worden verstrekt, kunnen langs andere weg worden verzonden dan via het CCN-netwerk.
2. Wanneer de in Richtlijn 2011/16/EU bedoelde inlichtingen niet worden uitgewisseld langs elektronische weg via het CCN-netwerk, worden deze inlichtingen, tenzij bilateraal anders is overeengekomen, verstrekt bij brief, die een toelichting op de meegedeelde inlichtingen bevat en is ondertekend door de bevoegde autoriteit die de inlichtingen meedeelt.

*Artikel 3*

Deze verordening treedt in werking op de derde dag na die van de bekendmaking ervan in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Zij is van toepassing met ingang van 1 januari 2013.

<sup>(1)</sup> PB L 64 van 11.3.2011, blz. 1.

<sup>(2)</sup> PB L 336 van 27.12.1977, blz. 15.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 6 december 2012.

*Voor de Commissie*  
*De voorzitter*  
José Manuel BARROSO

---

## BIJLAGE I

**Formulier als bedoeld in artikel 1, lid 2**

Het formulier voor verzoeken om inlichtingen of om een administratief onderzoek op grond van artikel 5 van Richtlijn 2011/16/EU en voor het desbetreffende antwoord, de ontvangstbevestiging, het verzoek om aanvullende achtergrondinformatie en de mededeling dat aan het verzoek niet kan of zal worden voldaan, zoals bepaald in artikel 7 van Richtlijn 2011/16/EU, bevat de volgende velden (\*):

- Rechtsgrondslag
- Referentienummer
- Datum
- Identiteit van de verzoekende en de aangezochte autoriteit
- Identiteit van de persoon naar wie het onderzoek of de controle is ingesteld
- Algemene beschrijving van de zaak en, in voorkomend geval, specifieke achtergrondinformatie aan de hand waarvan het verwachte belang van de gevraagde inlichtingen voor de uitvoering en de handhaving van de nationale wetgeving van de lidstaten met betrekking tot de in artikel 2 van Richtlijn 2011/16/EU bedoelde belastingen kan worden geëvalueerd
- Het fiscale doel waarvoor de informatie wordt opgevraagd
- Controletijdvak
- Namen en adressen van personen die worden verondersteld in het bezit te zijn van de verlangde informatie
- Naleving van de wettelijke verplichting uit hoofde van artikel 16, lid 1, van Richtlijn 2011/16/EU
- Naleving van de wettelijke verplichting uit hoofde van artikel 17, lid 1, van Richtlijn 2011/16/EU
- Met redenen omkleed verzoek om een bepaald administratief onderzoek en weigeringsgronden voor het verrichten van dat onderzoek
- Bevestiging van ontvangst van het verzoek om inlichtingen
- Verzoek om aanvullende achtergrondinformatie
- Redenen waarom inlichtingen niet kunnen of niet zullen worden verstrekt
- Redenen waarom niet aan het verzoek kan worden voldaan binnen de gestelde termijn en datum waarop de aangezochte autoriteit denkt aan het verzoek te kunnen voldoen.

---

(\*) Alleen de velden die in een bepaald geval ook werkelijk zijn ingevuld, moeten op het gebruikte formulier verschijnen.

## BIJLAGE II

**Formulier als bedoeld in artikel 1, lid 3**

Het formulier voor de spontane uitwisseling van inlichtingen en de desbetreffende ontvangstbevestiging, op grond van respectievelijk de artikelen 9 en 10 van Richtlijn 2011/16/EU, bevat de volgende velden (\*):

- Rechtsgrondslag
- Referentienummer
- Datum
- Identiteit van de verstrekende en de ontvangende autoriteit
- Identiteit van de persoon waarop de spontane uitwisseling van inlichtingen betrekking heeft
- Tijdvak waarop de spontane uitwisseling van inlichtingen betrekking heeft
- Naleving van de wettelijke verplichting uit hoofde van artikel 16, lid 1, van Richtlijn 2011/16/EU
- Bevestiging van ontvangst van de spontaan verstrekte inlichtingen.

(\*) Alleen de velden die in een bepaald geval ook werkelijk zijn ingevuld, moeten op het gebruikte formulier verschijnen.

## BIJLAGE III

**Formulier als bedoeld in artikel 1, lid 4**

Het formulier voor verzoeken tot kennisgeving op grond van artikel 13, leden 1 en 2, van Richtlijn 2011/16/EU en de aan deze verzoeken gegeven gevolgen, zoals bepaald in artikel 13, lid 3, van die richtlijn, bevat de volgende velden (\*):

- Rechtsgrondslag
- Referentienummer
- Datum
- Identiteit van de verzoekende en de aangezochte autoriteit
- Naam en adres van de geadresseerde van de akte of het besluit
- Overige informatie ter identificatie van de geadresseerde
- Onderwerp van de akte of het besluit
- Het door de aangezochte autoriteit aan het verzoek gegeven gevolg overeenkomstig artikel 13, lid 3, van Richtlijn 2011/16/EU, met inbegrip van de datum waarop de akte of het besluit de geadresseerde ter kennis is gebracht.

(\*) Alleen de velden die in een bepaald geval ook werkelijk zijn ingevuld, moeten op het gebruikte formulier verschijnen.

*BIJLAGE IV***Formulier als bedoeld in artikel 1, lid 5**

Het formulier voor terugmeldingen op grond van artikel 14, lid 1, van Richtlijn 2011/16/EU bevat de volgende velden (\*):

- Referentienummer
- Datum
- Identiteit van de bevoegde autoriteit die de terugmelding verricht
- Algemene feedback over de verstrekte inlichtingen
- Resultaten die rechtstreeks samenhangen met de verstrekte inlichtingen.

(\*) Alleen de velden die in een bepaald geval ook werkelijk zijn ingevuld, moeten op het gebruikte formulier verschijnen.

---



## UITVOERINGSVERORDENING (EU) Nr. 1157/2012 VAN DE COMMISSIE

van 6 december 2012

## tot vaststelling van de forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijs van bepaalde groenten en fruit

DE EUROPESE COMMISSIE,

Gezien het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gezien Verordening (EG) nr. 1234/2007 van de Raad van 22 oktober 2007 houdende een gemeenschappelijke ordening van de landbouwmarkten en specifieke bepalingen voor een aantal landbouwproducten („integrale-GMO-verordening”) <sup>(1)</sup>,

Gezien Uitvoeringsverordening (EU) nr. 543/2011 van de Commissie van 7 juni 2011 tot vaststelling van nadere bepalingen voor de toepassing van Verordening (EG) nr. 1234/2007 van de Raad, wat de sectoren groenten en fruit en verwerkte groenten en fruit betreft <sup>(2)</sup>, en met name artikel 136, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Bij Uitvoeringsverordening (EU) nr. 543/2011 zijn, op grond van de resultaten van de multilaterale handelsbesprekingen van de Uruguayronde, de criteria vastgesteld aan de hand waarvan de Commissie voor de

producten en de perioden die in bijlage XVI, deel A, bij die verordening zijn vermeld, de forfaitaire waarden bij invoer uit derde landen vaststelt.

(2) De forfaitaire invoerwaarde wordt elke dag berekend overeenkomstig artikel 136, lid 1, van Uitvoeringsverordening (EU) nr. 543/2011, met inachtneming van de variabele gegevens voor die dag. Bijgevolg moet deze verordening in werking treden op de dag van de bekendmaking ervan in het *Publicatieblad van de Europese Unie*,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De in artikel 136 van Uitvoeringsverordening (EU) nr. 543/2011 bedoelde forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld in de bijlage bij de onderhavige verordening.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op de dag van de bekendmaking ervan in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 6 december 2012.

Voor de Commissie,  
namens de voorzitter,

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ  
Directeur-generaal Landbouw en  
Plattelandsontwikkeling

<sup>(1)</sup> PB L 299 van 16.11.2007, blz. 1.

<sup>(2)</sup> PB L 157 van 15.6.2011, blz. 1.

## BIJLAGE

## Forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijs van bepaalde groenten en fruit

(EUR/100 kg)		
GN-code	Code derde landen <sup>(1)</sup>	Forfaitaire invoerwaarde
0702 00 00	AL	48,7
	MA	63,4
	TN	76,3
	TR	76,0
	ZZ	66,1
0707 00 05	AL	76,3
	JO	174,9
	MA	133,1
	TR	114,9
	ZZ	124,8
0709 93 10	MA	138,9
	TR	122,0
	ZZ	130,5
0805 10 20	AR	49,7
	TR	74,4
	ZA	60,2
	ZW	44,9
	ZZ	57,3
0805 20 10	MA	68,2
	ZZ	68,2
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	CN	71,1
	HR	85,6
	MA	95,7
	TR	78,9
	ZZ	82,8
0805 50 10	TR	81,4
	ZZ	81,4
0808 10 80	MK	35,9
	US	174,2
	ZA	136,9
	ZZ	115,7
0808 30 90	CN	95,4
	TR	112,1
	US	160,6
	ZZ	122,7

<sup>(1)</sup> Landennomenclatuur vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 1833/2006 van de Commissie (PB L 354 van 14.12.2006, blz. 19). De code „ZZ” staat voor „overige oorsprong”.

# BESLUITEN

## UITVOERINGSBESLUIT VAN DE COMMISSIE

van 5 december 2012

betreffende maatregelen om het binnenbrengen en de verspreiding in de Unie van *Pseudomonas syringae* pv. *actinidiae* Takikawa, Serizawa, Ichikawa, Tsuyumu & Goto te voorkomen

(Kennisgeving geschied onder nummer C(2012) 8816)

(2012/756/EU)

DE EUROPESE COMMISSIE,

Gezien het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gezien Richtlijn 2000/29/EG van de Raad van 8 mei 2000 betreffende de beschermende maatregelen tegen het binnenbrengen en de verspreiding in de Gemeenschap van voor planten en voor plantaardige producten schadelijke organismen <sup>(1)</sup>, en met name artikel 16, lid 3, derde zin,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Italië heeft de Commissie ervan in kennis gesteld dat een nieuwe agressieve stam van *Pseudomonas syringae* pv. *actinidiae* Takikawa, Serizawa, Ichikawa, Tsuyumu & Goto, hierna „het nader omschreven organisme” genoemd, dat de veroorzaker van bacteriekanker bij kiwi is, op zijn grondgebied aanwezig is en dat het land officiële maatregelen heeft genomen om te voorkomen dat het nader omschreven organisme verder op zijn grondgebied wordt binnengebracht en zich daar verspreidt. Uit de beschikbare informatie blijkt ook dat de nieuwe agressieve stam van het nader omschreven organisme aanwezig is in een derde land dat het teeltmateriaal van kiwiplanten, met inbegrip van pollen, naar de Unie uitvoert.
- (2) Het nader omschreven organisme is in bijlage I noch in bijlage II bij Richtlijn 2000/29/EG opgenomen. Uit een voorlopige analyse van het fytosanitaire risico die door de Commissie is uitgevoerd op basis van een beoordeling van de Plantenbeschermingsorganisatie voor Europa en het gebied van de Middellandse Zee (EPPO) blijkt dat het nader omschreven organisme schadelijk is voor planten van het geslacht *Actinidia* Lindl.
- (3) Gezien de complexiteit van de taxonomische identificatie van de nieuwe agressieve stam van het nader omschreven organisme zijn maatregelen nodig voor het nader omschreven organisme als zodanig, zonder deze tot de stam in kwestie te beperken.
- (4) Er moeten maatregelen komen betreffende het binnenbrengen in de Unie van voor opplant bestemde planten van *Actinidia* Lindl. uit derde landen. Ook moeten er

maatregelen komen betreffende het vervoer binnen de Unie van deze planten die van oorsprong zijn uit de Unie.

- (5) Alle lidstaten moeten een onderzoek instellen naar de aanwezigheid van het nader omschreven organisme en de resultaten daarvan meedelen.
- (6) De lidstaten moeten zo nodig hun wetgeving aanpassen om aan dit besluit te voldoen.
- (7) Dit besluit moet tot en met 31 maart 2016 van toepassing zijn, zodat er voldoende tijd is om na te gaan hoe de situatie zich ontwikkelt.
- (8) De in dit besluit vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Permanent Plantenziektkundig Comité,

HEEFT HET VOLGENDE BESLUIT VASTGESTELD:

### Artikel 1

#### Noodmaatregelen tegen *Pseudomonas syringae* pv. *actinidiae* Takikawa, Serizawa, Ichikawa, Tsuyumu & Goto

*Pseudomonas syringae* pv. *actinidiae* Takikawa, Serizawa, Ichikawa, Tsuyumu & Goto, hierna „het nader omschreven organisme” genoemd, mag niet in de Unie worden binnengebracht of verspreid.

### Artikel 2

#### Binnenbrengen van levende pollen en voor opplant bestemde planten, met uitzondering van zaden, van *Actinidia* Lindl. in de Unie

Levende pollen en voor opplant bestemde planten, met uitzondering van zaden, van *Actinidia* Lindl., hierna „de nader omschreven planten” genoemd, van oorsprong uit derde landen, mogen alleen in de Unie worden binnengebracht als zij voldoen aan de in bijlage I opgenomen specifieke voorschriften voor het binnenbrengen.

### Artikel 3

#### Vervoer van de nader omschreven planten binnen de Unie

Nader omschreven planten mogen binnen de Unie alleen worden vervoerd als zij voldoen aan de in bijlage II opgenomen specifieke voorschriften.

<sup>(1)</sup> PB L 169 van 10.7.2000, blz. 1.

*Artikel 4***Onderzoeken en kennisgevingen van het nader omschreven organisme**

1. De lidstaten voeren officiële jaarlijkse onderzoeken uit naar de aanwezigheid van het nader omschreven organisme op de nader omschreven planten.

De lidstaten stellen de Commissie en de andere lidstaten uiterlijk op 31 januari van het jaar dat volgt op dat van het onderzoek, in kennis van de resultaten daarvan.

2. Elke lidstaat stelt de Commissie en de overige lidstaten onverwijld schriftelijk in kennis van de aanwezigheid van het nader omschreven organisme in een deel van zijn grondgebied waar de aanwezigheid ervan tot dan toe niet bekend was.

3. Indien het nader omschreven organisme daadwerkelijk of vermoedelijk aanwezig is in een gebied waar de aanwezigheid ervan tot nu toe niet bekend was, wordt hiervan onmiddellijk kennisgeving gedaan bij de verantwoordelijke officiële instanties.

*Artikel 5***Naleving**

De lidstaten stellen de Commissie onverwijld in kennis van de maatregelen die zij hebben genomen om aan dit besluit te voldoen.

*Artikel 6***Toepassing**

Dit besluit is van toepassing tot en met 31 maart 2016.

*Artikel 7***Adressaten**

Dit besluit is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 5 december 2012.

*Voor de Commissie*

Tonio BORG

*Lid van de Commissie*

## BIJLAGE I

## SPECIFIEKE VOORSCHRIFTEN VOOR HET BINNENBRENGEN IN DE UNIE, ALS BEDOELD IN ARTIKEL 2

## Afdeling I

## Fytosanitair certificaat

1. Nader omschreven planten van oorsprong uit derde landen gaan vergezeld van een fytosanitair certificaat als bedoeld in artikel 13, lid 1, punt ii), eerste alinea, van Richtlijn 2000/29/EG (hierna „het certificaat” genoemd), dat onder de rubriek „Aanvullende verklaring” de in de punten 2) en 3) bedoelde informatie bevat.

2. In het certificaat staat vermeld dat aan een van de volgende punten is voldaan:

- a) de nader omschreven planten zijn permanent geteeld in een land waarvan bekend is dat het nader omschreven organisme er niet voorkomt;
- b) de nader omschreven planten zijn permanent geteeld in een gebied dat vrij van schadelijke organismen is, zoals voor het nader omschreven organisme door de nationale plantenziektkundige dienst van het land van oorsprong is vastgesteld overeenkomstig de internationale norm voor fytosanitaire maatregelen (International Standard for Phytosanitary Measures, ISPM) van de FAO nr. 4 <sup>(1)</sup>;
- c) de nader omschreven planten zijn geproduceerd in een productieplaats of op een productielocatie die vrij van schadelijke organismen is, zoals voor het nader omschreven organisme door de nationale plantenziektkundige dienst van het land van oorsprong is vastgesteld overeenkomstig ISPM nr. 10 van de FAO <sup>(2)</sup>. De nader omschreven planten zijn geteeld in een voorziening die op dusdanige wijze van het buitenmilieu geïsoleerd en beschermd is dat het nader omschreven organisme doeltreffend buitengesloten is. De nader omschreven planten zijn daar tweemaal officieel geïnspecteerd op de meest geschikte tijdstippen voor het opsporen van symptomen van besmetting tijdens de laatste volledige vegetatiecyclus vóór uitvoer, waarbij zij vrij van het nader omschreven organisme bevonden zijn.

Die productieplaats is omgeven door een gebied met een straal van minimaal 500 m, dat tweemaal officieel is geïnspecteerd op de meest geschikte tijdstippen voor het opsporen van symptomen van besmetting tijdens de laatste volledige vegetatiecyclus vóór uitvoer, waarbij planten die tijdens die inspecties symptomen van infectie bleken te vertonen en alle omringende nader omschreven planten binnen een afstand van 5 m onmiddellijk zijn vernietigd;

- d) de nader omschreven planten zijn geproduceerd in een productieplaats die vrij van schadelijke organismen is, zoals voor het nader omschreven organisme door de nationale plantenziektkundige dienst van het land van oorsprong is vastgesteld overeenkomstig ISPM nr. 10 van de FAO <sup>(2)</sup>.

Die productieplaats is omgeven door een gebied met een straal van 4 500 m. Op die productieplaats en in dat hele gebied zijn officiële inspecties, bemonsteringen en tests uitgevoerd op de meest geschikte tijdstippen voor het opsporen van symptomen van besmetting tijdens de laatste volledige vegetatiecyclus vóór uitvoer. Bij die officiële inspecties, bemonsteringen en tests is het nader omschreven organisme niet aangetroffen.

3. Indien de in punt 2), onder c) of d), bedoelde informatie wordt verstrekt, wordt in het certificaat bovendien vermeld dat aan een van de volgende punten is voldaan:

- a) de nader omschreven planten komen rechtstreeks voort uit moederplanten die zijn geteeld onder omstandigheden die voldoen aan punt 2), onder a), b) of c);
- b) de nader omschreven planten komen rechtstreeks voort uit moederplanten die van tevoren afzonderlijk zijn getest, waarbij is gebleken dat zij vrij zijn van het nader omschreven organisme;
- c) de nader omschreven planten zijn getest volgens een bemonsteringsschema waarmee met een betrouwbaarheid van 99 % kan worden vastgesteld dat het nader omschreven organisme in minder dan 0,1 % van de nader omschreven planten voorkomt.

4. Indien de in punt 2), onder b), bedoelde informatie wordt verstrekt, wordt de naam van het gebied dat vrij van schadelijke organismen is, ingevuld in de rubriek „Plaats van oorsprong” van het certificaat.

<sup>(1)</sup> Requirements for the establishment of the pest free areas. ISPM nr. 4 (1995), FAO 2011.

<sup>(2)</sup> Requirements for the establishment of pest free places of production and pest free production sites. ISPM nr. 10 (1999), FAO 2011.

*Afdeling II***Inspectie**

Nader omschreven planten die in de Unie worden binnengebracht en vergezeld gaan van een fyto-sanitair certificaat overeenkomstig afdeling I worden op de plaats van binnenkomst of de plaats van bestemming, zoals vastgesteld overeenkomstig Richtlijn 2004/103/EG van de Commissie <sup>(1)</sup>, grondig geïnspecteerd en in voorkomend geval getest op de aanwezigheid van het nader omschreven organisme.

Indien de nader omschreven planten in de Unie worden binnengebracht via een andere lidstaat dan de lidstaat van bestemming van die planten, stelt de verantwoordelijke officiële instantie van de lidstaat van binnenkomst de verantwoordelijke officiële instantie van de lidstaat van bestemming in kennis.

---

<sup>(1)</sup> PB L 313 van 12.10.2004, blz. 16.

## BIJLAGE II

## VOORSCHRIFTEN VOOR HET VERVOER BINNEN DE UNIE, ALS BEDOELD IN ARTIKEL 3

1. Nader omschreven planten van oorsprong uit de Unie mogen binnen de Unie alleen worden vervoerd als zij vergezeld gaan van een plantenpaspoort dat is opgesteld en afgegeven overeenkomstig Richtlijn 92/105/EEG van de Commissie <sup>(1)</sup>, en voldoen aan de voorschriften van punt 2).
  
2. De nader omschreven planten voldoen aan een van de volgende punten:
  - a) de nader omschreven planten zijn permanent geteeld in een lidstaat waarvan niet bekend is dat het nader omschreven organisme er voorkomt;
  
  - b) de nader omschreven planten zijn permanent geteeld in een beschermd gebied dat voor het nader omschreven organisme als zodanig is erkend overeenkomstig artikel 2, lid 1, onder h), van Richtlijn 2000/29/EG;
  
  - c) de nader omschreven planten zijn permanent geteeld in een gebied dat vrij van schadelijke organismen is, zoals voor het nader omschreven organisme door de verantwoordelijke officiële instantie van een lidstaat vastgesteld overeenkomstig ISPM nr. 4 van de FAO <sup>(2)</sup>;
  
  - d) de nader omschreven planten zijn geproduceerd in een productieplaats of op een productielocatie die vrij van schadelijke organismen is, zoals voor het nader omschreven organisme door de verantwoordelijke officiële instantie van de lidstaat van oorsprong is vastgesteld overeenkomstig ISPM nr. 10 van de FAO <sup>(3)</sup>. De nader omschreven planten zijn geteeld in een voorziening die op dusdanige wijze van het buitenmilieu geïsoleerd en beschermd is dat het nader omschreven organisme doeltreffend buitengesloten is. De nader omschreven planten zijn daar tweemaal officieel geïnspecteerd op de meest geschikte tijdstippen voor het opsporen van symptomen van besmetting tijdens de laatste volledige vegetatiecyclus vóór het vervoer, waarbij zij vrij van het nader omschreven organisme bevonden zijn.

Die plaats is omgeven door een gebied met een straal van minimaal 500 m, dat tweemaal officieel is geïnspecteerd op de meest geschikte tijdstippen voor het opsporen van symptomen van besmetting tijdens de laatste volledige vegetatiecyclus vóór het vervoer, waarbij planten die tijdens die inspecties symptomen van besmetting bleken te vertonen en alle omringende nader omschreven planten binnen een afstand van 5 m onmiddellijk zijn vernietigd;

- e) de nader omschreven planten zijn geproduceerd in een productieplaats die vrij van schadelijke organismen is, zoals voor het nader omschreven organisme door de verantwoordelijke officiële instantie van de lidstaat van oorsprong is vastgesteld overeenkomstig ISPM nr. 10 van de FAO <sup>(3)</sup>.

Die productieplaats is omgeven door een gebied met een straal van 500 m, hierna „het omliggende gebied” genoemd. Op die productieplaats en in het hele omliggende gebied zijn officiële inspecties, bemonsteringen en tests uitgevoerd op de meest geschikte tijdstippen voor het opsporen van symptomen van besmetting tijdens de laatste volledige vegetatiecyclus vóór het vervoer. Bij die officiële inspecties, bemonsteringen en tests is het nader omschreven organisme niet aangetroffen.

Het omliggende gebied wordt omgeven door een gebied met een breedte van 4 km, waar tweemaal, op de meest geschikte tijdstippen voor het opsporen van symptomen van besmetting tijdens de laatste volledige vegetatiecyclus vóór het vervoer, officiële inspecties, bemonsteringen en tests in het hele gebied zijn uitgevoerd en uitroeiingsmaatregelen zijn genomen telkens als het nader omschreven organisme op de nader omschreven planten werd aangetroffen. Deze maatregelen omvatten de onmiddellijke vernietiging van de besmette nader omschreven planten en alle omringende nader omschreven planten binnen een afstand van 5 m.

<sup>(1)</sup> PB L 4 van 8.1.1993, blz. 22.

<sup>(2)</sup> Requirements for the establishment of the pest free areas. ISPM nr. 4 (1995), FAO 2011.

<sup>(3)</sup> Requirements for the establishment of pest free places of production and pest free production sites. ISPM nr. 10 (1999), FAO 2011.

3. Indien aan de voorschriften van punt 2), onder d) of e), wordt voldaan, voldoen de nader omschreven planten bovendien aan een van de volgende voorschriften:
- a) de nader omschreven planten komen rechtstreeks voort uit moederplanten die zijn geteeld onder omstandigheden die voldoen aan punt 2), onder a), b), c) of d);
  - b) de nader omschreven planten komen rechtstreeks voort uit moederplanten die van tevoren afzonderlijk zijn getest, waarbij is gebleken dat zij vrij zijn van het nader omschreven organisme;
  - c) de nader omschreven planten zijn getest volgens een bemonsteringsschema waarmee met een betrouwbaarheid van 99 % kan worden vastgesteld dat het nader omschreven organisme in minder dan 0,1 % van de nader omschreven planten voorkomt.
4. Nader omschreven planten die overeenkomstig bijlage I uit derde landen in de Unie zijn binnengebracht, mogen alleen binnen de Unie worden vervoerd als zij vergezeld gaan van het in punt 1) bedoelde plantenpaspoort.
-









## Abonnementsprijzen 2012 (excl. btw, incl. verzendkosten voor normale verzending)

<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , L- en C-serie, uitsluitend papieren versie	22 officiële talen van de Europese Unie	1 200 EUR per jaar
<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , L- en C-serie, papieren versie + dvd (jaarlijks)	22 officiële talen van de Europese Unie	1 310 EUR per jaar
<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , L-serie, uitsluitend papieren versie	22 officiële talen van de Europese Unie	840 EUR per jaar
<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , L- en C-serie, dvd (maandelijks) (cumulatief)	22 officiële talen van de Europese Unie	100 EUR per jaar
<i>Supplement op het Publicatieblad van de Europese Unie</i> (S-serie: Overheidsopdrachten en aanbestedingen), dvd, verschijnt één keer per week	Meertalig: 23 officiële talen van de Europese Unie	200 EUR per jaar
<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , C-serie „Vergelijkende onderzoeken”	Taal (talen) van het (de) vergelijkende onderzoek(en)	50 EUR per jaar

Het abonnement op het *Publicatieblad van de Europese Unie*, dat in de officiële talen van de Europese Unie verschijnt, is verkrijgbaar in 22 verschillende taalversies. Het abonnement omvat de L-serie (Wetgeving) en de C-serie (Mededelingen en bekendmakingen).

Ieder abonnement geldt slechts voor één enkele taalversie.

Overeenkomstig Verordening (EG) nr. 920/2005 van de Raad, bekendgemaakt in *Publicatieblad L 156* van 18 juni 2005, waarin is bepaald dat de instellingen van de Europese Unie tijdelijk niet verplicht zijn om alle rechtsbesluiten in het lers te redigeren en in die taal bekend te maken, worden de in het lers opgestelde nummers van het *Publicatieblad* apart verkocht.

Het abonnement op het *Supplement op het Publicatieblad van de Europese Unie* (S-serie: Overheidsopdrachten en aanbestedingen) omvat alle 23 officiële taalversies op één meertalige dvd.

Op verzoek kunnen de abonnees op het *Publicatieblad van de Europese Unie* eveneens de verschillende bijlagen van het *Publicatieblad* ontvangen. De abonnees worden op de hoogte gebracht van het verschijnen van bijlagen door middel van een „Bericht aan de lezer” in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

## Verkoop en abonnementen

Abonnementen op verscheidene niet-kosteloze publicaties, zoals het abonnement op het *Publicatieblad van de Europese Unie*, zijn verkrijgbaar bij onze verkoopkantoren. Een lijst met verkoopkantoren is te vinden op het volgende internetadres:

[http://publications.europa.eu/others/agents/index\\_nl.htm](http://publications.europa.eu/others/agents/index_nl.htm)

Via EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) heeft u direct en gratis toegang tot het recht van de Europese Unie. Op deze website kunt u het *Publicatieblad van de Europese Unie* raadplegen. U vindt er eveneens de Verdragen, de wetgeving, de jurisprudentie en de voorbereidende wetgevende besluiten.

Meer informatie over de Europese Unie is te vinden op de volgende website: <http://europa.eu>



Bureau voor publicaties van de Europese Unie  
2985 Luxemburg  
LUXEMBURG

NL